

inSCENA



LA VOCE PERDUTA.
RACCONTO MUSICALE PER KAREN BLIXEN
 di e con Luca Scarlini

Il racconto *I Sognatori* è uno dei più affascinanti delle *Sette storie gotiche*. Pellegrina Leoni è una cantante che ha perduto la voce e la memoria dopo che, mentre cantava il Don Giovanni alla Scala, è stata vittima di un incendio. Da allora ha vissuto sotto falso nome girando il mondo, facendo innamorare tutti di sé e poi fuggendo. Segue la presentazione di *La vendetta della verità* di Karen Blixen (Iperborea, 2012).

sab 2 | 06 - h 16.30
 Festival "Le corde dell'anima", Cremona

gio 7 | 06 - h 18.30
 GAM Galleria Arte Moderna, Via Palestro 16, Milano



"The Queen is dead, Long live the Queen - Vita e Teatro di Herman Bang"
LETTURA SCENICA PER HERMAN BANG

a cura di Luca Scarlini - regia di Renzo Martinelli
 con Pasquale Di Filippo, Valentina Picello, Alessandro Tedeschi e
 con Federica Fracassi - una produzione Teatro i
 in collaborazione con Iperborea e Festival Mix Milano

Ingresso: 10€
 in omaggio un libro di Herman Bang (edizioni Iperborea)

lun 25 | 06 - h 21.00
 Festival MIX Milano, Piccolo Teatro Studio, Via Rivoli 6

calendario day by day

merc 16 | 05
 h 11.00

ore di LETTURA | Olav Hergel
 luogo | Università Statale di Milano
 Dipartimento di Germanistica

merc 16 | 05
 h 18.30

ore di LETTURA | Olav Hergel
 luogo | Showroom Fritz Hansen
 Con Maria Pace Ottieri
 Birra offerta da Carlsberg | ingresso libero

giovedì 17 | 05
 h 18.30

ore di LETTURA | Janne Teller
 luogo | Biblioteca Parco Sempione
 Con Luca Scarlini e reading di Claudia Negrin
 Birra offerta da Carlsberg | ingresso libero

giovedì 17 | 05
 h 18.30

ore di LETTURA | Olav Hergel
 luogo | Libreria Libik di Como
 Con Paola Pioppi per La settimana del giallo
 Ingresso libero

mart 22 | 05
 h 18.30

ore di LETTURA | Sara Blædel
 luogo | Biblioteca Parco Sempione
 Con Luca Covi ed Elisabetta Bucciarelli
 Vino offerto da Milanofino | ingresso libero

merc 23 | 05
 h 11.30

ore di LETTURA | Sara Blædel
 luogo | Università Statale di Milano
 Dipartimento di Germanistica
 Con Bruno Berni
 per il workshop di traduzione

merc 23 | 05
 h 14.30

ore di LETTURA | workshop di traduzione
 luogo | Università Statale di Milano
 Workshop "Traduzione dal danese all'italiano"
 a cura di Bruno Berni

giovedì 24 | 05
 h 18.00

ore di LETTURA | Inaugurazione mostra
 luogo | Biblioteca Braidense, Milano
 Vino offerto da Milanofino | ingresso libero

sab 26 | 05
 h 16.00

ore di LETTURA | "Danese per principianti"
 Seminario di lingua danese
 In collaborazione con l'Università degli Studi di Milano
 luogo | Biblioteca Parco Sempione
 Con Inger Marie Willert Bortignon

lun 28 | 05
 h 20.00

a/CINEMA | INAUGURAZIONE
 RASSEGNA CINEMATOGRAFICA
 Proiezione: *Affari di famiglia* (regia di Susanne Bier, 1994)
 luogo | Apollo spazioCinema
 Presentano Emilia Lodigiani e Luca Scarlini
 Birra offerta da Carlsberg e ingresso | ingresso su invito

mart 29 | 05
 h 21.30

a/CINEMA | RASSEGNA CINEMATOGRAFICA
 Proiezione: *300 Innocenti* (regia di Per Fly, 2009)
 luogo | Apollo spazioCinema, Milano
 ingresso: 5,00 €

merc 30 | 05
 h 15.30 - 17.00

a/CINEMA | Incontri al cinema: il mestiere del produttore
 luogo | Mediateca di Santa Teresa, Milano
 Con Lene Børjgum e Marco Cacioppo
 ingresso: libero

merc 30 | 05
 h 21.30

a/CINEMA | RASSEGNA CINEMATOGRAFICA
 Proiezione: *Valhalla Rising* (regia di N. Winding Refn, 2009)
 luogo | Apollo spazioCinema, Milano
 Presentano il film Paolo Mereghetti e Lene Børjgum
 ingresso: 5,00 €

sab 2 | 06
 h 16.30

inSCENA | LA VOCE PERDUTA
 RACCONTO MUSICALE PER KAREN BLIXEN
 luogo | Festival Cremona "Le corde dell'anima"
 Con Luca Scarlini

lun 4 | 06
 h 18.30

ore di LETTURA | Anne Lise Mosstrand Jørgensen
 luogo | Le Rosse, Milano
 ingresso libero

mart 5 | 06
 h 20.30

a/CINEMA | RASSEGNA CINEMATOGRAFICA
 Proiezione: "Submarino" (regia di T. Vinterberg, 2010)
 ANTEPRIMA ITALIANA
 luogo | Cinema Palestrina, Milano
 in collaborazione con Milano Film Festival
 ingresso: 5 €

merc 6 | 06
 h 18.30

ore di LETTURA | Omaggio a Jakob Ejersbo
 luogo | Biblioteca Parco Sempione, Milano
 Con Luca Scarlini e Laura Ricci
 reading della compagnia History Boys
 ingresso libero

giovedì 7 | 06
 h 18.30

inSCENA | LA VOCE PERDUTA
 RACCONTO MUSICALE PER KAREN BLIXEN
 luogo | GAM Galleria Arte Moderna, Milano
 Di e con Luca Scarlini
 ingresso libero

lun 25 | 06
 h 21.00

inSCENA | *The Queen is dead, Long live the Queen:*
 Vita e Teatro di Herman Bang
 in collaborazione con Festival MIX Milano
 luogo | Piccolo Teatro Studio, Milano
 Una produzione Teatro i - a cura di L. Scarlini - regia di R. Martinelli
 con Federica Fracassi
 ingresso: 10 €

Direttore artistico | Luca Scarlini

Ideazione e realizzazione

IPERBOREA

Caffè Copenaghen è un progetto patrocinato da



Con il sostegno di



In collaborazione con



Amici della GAM | Università degli Studi di Milano | Fondazione Karen Blixen | Piccolo Teatro - Milano
 Librerie Feltrinelli | Libreria Hoepli | Libreria Centofiori | Libreria il Tritico | Libreria del Corso
 Libreria Utopia | Libreria Libik di Como | Libreria Linus | Giangiacomo Feltrinelli Editore | Fazi Editore
 Il Saggiatore | Sonzogno | Marsilio | Cinema Palestrina | Mediateca Santa Teresa
 Biblioteca Parco Sempione | Nordic Film Festival | Festival Le corde dell'anima | Milanofino

Sponsor Tecnici



Media Partner



Tutti gli appuntamenti sono a ingresso libero fino a esaurimento posti, ad eccezione di tre spettacoli al Cinema Apollo e al Cinema Palestrina e dello spettacolo teatrale al Teatro Studio
 Prenotazioni e informazioni:
 Iperborea: 02.87398098 - www.iperborea.com
 ufficio.stampa@iperborea.com - caffecopenaghen@iperborea.com
 Per lo spettacolo teatrale: Teatro i, 028323156 - www.teatroi.org

festival di cultura danese

caffè Copenaghen

16 maggio | 25 giugno 2012
 Milano

IPERBOREA 25anni